

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Arbeitsmaschine (Ausnahme-Fz.)*	INTERNATIONAL	5 1 0	CH 5423 09

Hersteller INTERNATIONAL HARVESTER COMPANY M.B.H., 4040 Neuss (D)  
 Erkennungsmerkmale "510 D" oder "510 E" auf Hersteller-Plakette  
"3380110D0" oder 3380111D0" vor Fahrgestellnummer  
 Herstellerplakette in Führerkabine, rechts neben Gaspedal  
 Fahrgestellnummer rechts, seitlich unter Kabine  
 Motorkennzeichen "268 D." vor Motornummer, links, seitlich auf Block, vor Motorölfilter  
 Hauptimporteur ULRICH ROHREN-MARTI AG, Baumaschinen, 3052 Zollikofen  
 Geprüftes Fahrzeug 3380110D0170061 Unveränderliche Zeichen im Typencode 510 D / 3380110D0

**Fahrgestell**  
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4  
 Lenkung hydraulisch, Knicklenkung, Notlenkpumpe vorhanden  
 Getriebe Drehmomentwandler mit Powershift-Lastschaltgetriebe  
 Anzahl Gänge 3 Achsantrieb Allrad  
 Betriebsbremse hydraulisch, 2-Kreis, Scheiben, wirkend auf alle Räder  
 Hilfsbremse mechanisch, IB, wirkend auf Kardan bzw. auf alle Räder  
 Feststellbremse wie Hilfsbremse  
 Dauerbremse -  
 2-Kreis-Kontrolle Druckluft-Schalter, Kontrolllampe separat

**Motor**  
 Marke INTERNATIONAL Typ D-268  
 Bauart Reihe Takte 4  
 Treibstoff D Lage hinten  
 Kühlung Wasser Anzahl Zylinder 4  
 Bohrung 100 Hub 139,7  
 Hubraum 4387 Steuer-PS 22,34  
 Leistungs-PS 57 kW bei U/min 2500  
(77 PS/DIN)  
 Lärm (Nahfeld) 94 dB/A bei U/min 2650 \*\*)  
 Schalldämpfer +  
 Abgasprüfung BOSCH-Sz. 1,0 (2500 U/min) Bacharach 3,5  
 Entstörung -

**Karosserie** Ladeschaufel mit Kabine  
 Anzahl Türen 1 Geschw. Messer -  
 Sicherheitsgurten - Rückspiegel links + rechts  
 Unterlegkeil 440x290x250 Zugvorrichtung -  
 Diebstahlsicherung -  
 Anzahl Plätze t 1 v - M - h -  
**Masse**  
 Länge innen 5780 Achsabstand 2440 / -  
 Breite 2420 Doppelachse v - h -  
 Höhe 3100 Spurweite v 1770 h 1770  
 Ueberhang s - Spurweite v - -  
v 2060 h - -  
h 1280 Spurbreis l 8600 r 8600  
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile 3250

**Gewichte**  
 Leergewicht vorn 3360 hinten 4000 total 7360  
 Nutzlast -  
 Gesamtgewicht 3360 4000 7360  
 Fabrikgarantie 3800 4500 8200  
 Reifengrösse 15.5 - 25 15.5 - 25 (Varianten ++)  
 Ply / bar 6 / 1,5 8 / 1,5 vgl. Bemerkungen  
 Tragkraft 4680 4680  
 für V max 50 km/h 50 km/h  
 Garantierte Anhängelast gebremst -  
 Garantierte Anhängelast ungebremst -  
 Garantiertes Gesamtzuggewicht -  
 Geprüfte Anhängelast -  
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 36 km/h  
 Höchstgeschwindigkeit gemessen 30 km/h

Ausrüstung §)	CR (E)
Fernlichter	CR (E)
Abblendlichter	A (E) in CR
Standlichter	R-S1 (E)
Schlusslichter	R-S1 (E)
Bremlichter	1 (E) s 4 (E) h 2a (E)
Richtungslinker	v 1 (E) s 4 (E) h 2+2/ I (E)
Rückstrahler	v A (E) s h
Markierlichter	2 Arbeitlichter mit Kontrolllampe
Zusätzliche Lichter	2 separat
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1 Blatt mit <del>33%</del> Waschanlage
Scheibenwischer	BOSCH 0 320 146 004 / CH 5 0301 07
Warnvorrichtungen	oder andere gemäss Homologationsblätter geprüfte Modelle

#### Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Arbeitsmaschine (Ausnahme-Fahrzeug)		
Marke und Typ	INTERNATIONAL 510		
Typenscheinnummer	CH	5423 09	
Karosserie	Ladeschaufel		
Plätze	total	1	vorn
Leergewicht	7360	Treibstoff	0
Nutzlast	-	Steuer-PS	22,34
Gesamtgewicht	7360	Hubraum	4387

#### Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- \* ) Art der Ausnahme : Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile
- \*\* ) Gerauschnessung BAV : Vorbeifahrt V/max, M3 = 85,5 dB/A. Mikrofon Nahfeldwert: 100 cm ab Längsträger links
- + ) Schalldämpfer : 1 Topf 245 x 350 x 200 mm + 1 gedämpftes Endrohr 500 x ø 90 mm
- Geräuschdämpfung : ganzer Motorraum mit Schaumstoff ausgekleidet, gedämpfte Kühlluft-Ansaugöffnung
- ++ ) Reifenvarianten : 17.5 - 25, 12 PR, Tragkraft 7560 kg bei 2,5 bar, V/max. 50 km/h  
23.5 - 25, 16 PR, Tragkraft 12460 kg bei 2,5 bar, V/max. 50 km/h
- § ) Ausrüstung : Markierlichter und Richtungsblinker vorn sowie Kotschutzklappen hinten sind demontierbar.  
Anbringung der Beleuchtung technisch bedingt

#### Eintrag im Fahrzeugausweis:

- 104 - Seitenblickspiegel erforderlich
- 125 - Sonderbewilligung erforderlich
- 137 - Markierung folgender Fahrzeugteile erforderlich: Schutzvorrichtung auf Ladeschaufel und Kotschutzklappen hinten gelb/schwarz
- 138 - Schutzvorrichtung für folgende Fahrzeugteile erforderlich: über Zähne der Frontschaufel
- 141 - Sicherung folgender Fahrzeugteile erforderlich: Bedienungshebel der Frontschaufel müssen mechanisch gesichert sein  
- demontierbare Kotschutzklappen hinten und Richtungsblinker sowie Markierlichter vorn müssen montiert sein

Ersetzt TS CH 5423 09 vom 2.5.78  
Erkennungsmerkmale

Ort und Datum der Prüfung

Bern, 2.5.1978

25.8.81

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung